

**Mat.:** Téngase presente pago total de multa reducida por pronto pago.

**Ant.:** Resolución sancionatoria Res. Ex. N°1270, de 24 de julio de 2023, Superintendencia del Medio Ambiente.

**Ref.:** Expediente Sancionatorio Rol N° D-018-2019.

Santiago, 7 de agosto de 2023

**Sra. Marie Claude Plumer**

Superintendente

Superintendencia del Medio Ambiente (SMA)

Teatinos N° 280, Piso 8, Santiago

**Presente**

Atn.: Daniel Garcés Paredes, Jefe (S) de la División de Sanción y Cumplimiento, SMA

**Gonzalo Araujo Alonso**, en representación de **SCM Minera Lumina Copper Chile (“MLCC”)**, ambos domiciliados para estos efectos en Avenida Andrés Bello N°2687, piso 5, Edificio del Pacífico, comuna de Las Condes, Región Metropolitana, en procedimiento sancionatorio Rol N° D-018-2019, **a Ud. respetuosamente digo:**

Por medio de la Resolución Exenta N°1270, de 24 de julio de 2023 (“Res. Ex. N°1270”) dictada por esta Superintendencia del Medio Ambiente (“SMA”) y notificada personalmente a esta parte con fecha 1 de agosto de 2023, se resolvió el procedimiento administrativo sancionatorio Rol D-018-2019, sancionando a mi representada con una multa de diez mil Unidades Tributarias Anuales (“10.000 UTA”). Dicha sanción se impuso en virtud del detalle que consta en el resuelvo Primero de la Res. Ex. N°1270 para todos los cargos sancionados.

Tal y como señala el artículo 56 inciso final, primera parte de la Ley N°20.417 “*Para el caso que el infractor no interponga reclamo de ilegalidad ante el Tribunal Ambiental en contra de las resoluciones de la Superintendencia que impongan sanciones pecuniarias y pague la respectiva multa, dentro del plazo de cinco días hábiles, contado desde la notificación de la resolución, se le reducirá un 25% del valor de la multa*”.

En este contexto es menester señalar que **MLCC** no tiene intención de reclamar ante el Tribunal Ambiental los términos de la multa impuesta, por lo que- en este acto- acredita el pago de la multa con el descuento del 25%, en los términos establecidos en la norma recién citada.

Así, se adjunta a esta presentación el Formulario 110 (Certificado de Movimiento) de Tesorería General de la República de fecha 7 de agosto de 2023, junto al Certificado de Pago emitido por el mismo Servicio de fecha 7 de agosto de 2023, y que considera el pago total de multa, dentro del plazo de cinco días hábiles desde la notificación de la Res. Ex. N°1270, menos el descuento del 25%, es decir, la suma de 7.500 UTA equivalente a \$5.687.910.000 pesos chilenos.

Asimismo, se adjunta comprobante de transferencia bancaria mediante el pago a Tesorería emitido por el Banco BCI, Folio 2023080750217324. Monto: \$5.687.910000; Fecha 07/08/2023, que acredita también el pago de la multa señalada.

**POR TANTO**, en consideración a lo expuesto, solicito a Ud., tener presente y por acreditado el pago de la multa impuesta por la Res. Ex. N°1270/2023 dentro del plazo de cinco días hábiles, contado desde la notificación de la resolución, de acuerdo a lo establecido en el artículo 56 inciso final de la Ley N°20.417.

Sin otro particular se despide atentamente,

**Gonzalo  
Manuel  
Araujo  
Alonso**

Firmado  
digitalmente por  
Gonzalo Manuel  
Araujo Alonso  
Fecha: 2023.08.07  
17:21:34 -04'00'

**Gonzalo Araujo Alonso  
SCM Minera Lumina Copper Chile**

**Certificado de Pago**

<b>Nombre:</b> SCM MINERA LUMINA COPPER CHILE			
<b>Dirección:</b> AV. ANDRES BELLO N°:2687 DP:P.4, LAS CONDES, SANTIAGO		<b>Comuna:</b> LAS CONDES	
<b>RUT:</b> 99531960-8	<b>Formulario:</b> 110	<b>Folio:</b> 1690919673	<b>Vencimiento:</b> 23/08/2023

<b>Comuna Pago</b>	SANTIAGO
<b>Moneda Pago</b>	CLP
<b>Monto Pagado</b>	5.687.910.000
<b>Fecha Pago</b>	07/08/2023
<b>Origen Movimiento</b>	Pago
<b>Institución Recaudadora</b>	BCI-TBANC-BANCO NOVA
<b>Identificación de la Transacción</b>	2023080740669897
<b>Identificación de Tesorería</b>	08079307048423082311014312
<b>Fecha de Emisión</b>	07/08/2023 15:27
<b>Canal</b>	PORTAL

Fecha de Emisión del Certificado: 07/08/2023



202308070111410491



Tesorería  
General de la  
República

### Certificado de Movimiento

<b>Nombre:</b> SCM MINERA LUMINA COPPER CHILE					
<b>Dirección:</b> AV. ANDRES BELLO N°:2687 DP:P.4, LAS CONDES, SANTIAGO			<b>Comuna:</b> LAS CONDES		
<b>RUT:</b> 99531960-8	<b>Formulario:</b> 110	<b>Folio:</b> 1690919673	<b>Cuenta:</b> 905878825	<b>Fecha Cuenta:</b> 01/08/2023	

Tipo Movimiento	Nro. Movimiento	Fecha Movimiento	Comuna	Moneda	Monto
Pago	1274156788	07/08/2023	13101	CLP	7.583.880.000

Cod	Descripción	Valor
1	APELLIDO PATER.	SCM MINERA LUMINA COPPER CHILE
6	NOMBRE CALLE	AV. ANDRES BELLO N°:2687 DP:P.4, LAS CONDES, SANTIAGO
8	COMUNA	LAS CONDES
15	Fecha de Vencimiento	20230823
25	F. RESOLUCIÓN	20230724
70	TIPO MONEDA	UTA
76	VALOR U.M EMISIÓN	758388,00
91	Total Plazo	7583880000
100	DESCR/MOTIVO INGRESO	Resolución sancionatoria notificada
215	FECHA EMISIÓN	20230801
515	FECHA NOTIFICACION	20230801
9924	IDENTIFICADOR AR. (CODIGO DE B	08079307048423082311014312
9933	RUT IRA	97006000-6
9937	FOLIO F01	9016308070
9941	FECHA DE LA TRANSACCIÓN	20230807
9963	TIPO DE REGISTRO	TGR LINEA

Cod	Descripción	Valor
3	Rut/Rol	995319608
7	Folio	1690919673
9	NRO. TELÉFONO FIJO	992269894
24	NUMER. RESOLUCIÓN	1270
30	REC.INTERP.	No
75	CANTIDAD UM	10000,00
77	VALOR U.M. PAGO	758388,00
94	TOT. A PAGAR	5687910000
189	REBAJA 25%	1895970000
289	MULTAS SMA	7583880000
9018	TIPO CONDONACION	PAGO FOLIO
9926	ID. TRX	2023080740669897
9936	LOTE RECA	4993037
9939	FECHA INYECCIÓN A LA CUT	20230807
9962	CANAL	PORTAL

Fecha de Emisión del Certificado: 07/08/2023

#### IMPORTANTE

DOCUMENTO NO VALIDO PARA PAGAR EN INSTITUCIONES RECAUDADORAS



202308070111407831

## Comprobante de pago tesoreria

Detalle del pago	
Folio	2023080750217324
Nombre o razón social	SCM MINERA LUMINA COPPER CHILE
Rut Empresa	99.531.960-8
Cuenta Corriente	10693637
Moneda	CLP
Monto	\$5687910000.0000
Origen del Pago	Tesoreria
Estado del Pago	Pago Exitoso
Fecha del Pago	07/08/2023

Atentamente,

**Banco de Crédito e Inversiones**